

DRAFT

1998年12月16日(星期三)
立法會會議席上
張文光議員就“減輕學童的書包重量”
提出的議案

議案措辭

“鑑於本港學童書包過重的問題長期存在，嚴重影響學童的健康和學習，本會促請政府制定恰當的教育政策和措施，重點包括：推動課程改革、減輕課本和作業簿的數量和重量、改善學校的設施和空間等；與此同時，學校與家長亦應共同努力，使學童的書包重量和功課壓力得以減輕，以保護學童的身心健康。”

(Translation)

**Motion on "Reducing the weight of schoolbags"
to be moved by Hon CHEUNG Man-kwong at
the Legislative Council meeting on Wednesday, 16 December 1998**

Wording of the motion

"That, in view of the long-standing problem of Hong Kong school children carrying overweight schoolbags, which has seriously affected their health and learning, this Council urges the Government to formulate appropriate education policies and measures with emphasis on promoting curriculum reform, reducing both the volume and weight of textbooks and exercise books, and improving the facilities and provision of space in schools, etc.; at the same time, schools and parents should also make concerted efforts to reduce the weight of schoolbags and the pressure of homework on school children, in order to protect their physical and mental health."

(draft as at 2.12.1998)